



**The Great Lakes - St. Lawrence Seaway System**  
***Le réseau Grands Lacs - Voie maritime du Saint-Laurent***

---

2017- AVIS AUX NAVIGATEURS N° 28

RÉGION MAISONNEUVE

SECTION MONTRÉAL-LAC ONTARIO

**Restriction de vitesse entre l'écluse d'Iroquois et la Pointe Tibbetts -  
Annulée**

**Cet avis annule l'avis aux navigateurs no. 27.**

Les navigateurs sont avisés qu'en raison d'une diminution des niveaux d'eau les limites de vitesses indiquées à la **colonne III** de l'*Annexe II – Tableau des vitesses du manuel de la Voie maritime, Pratiques et procédures*, reviennent en vigueur immédiatement entre l'écluse d'Iroquois et la Pointe Tibbetts.

Nous rappelons aux navigateurs de surveiller leur vague, en particulier lorsqu'ils passent près du rivage.

Veillez noter que les restrictions énoncées dans les avis aux navigateurs no. 22 et no. 23 concernant les hauts fonds près de l'Île Galop et dans le secteur américain IV demeurent toujours en vigueur.

Nous continuerons à suivre de près les niveaux d'eau et vous informerons de tout changement.

Région Maisonneuve  
Le 12 septembre 2017

---

**The St. Lawrence Seaway Management Corporation**  
**Corporation de Gestion de la Voie Maritime du Saint-Laurent**

**Région Maisonneuve**  
151, rue de l'Écluse  
St-Lambert, Québec  
J4R 2V6  
Tél : (450) 672-4115 Fax : (450) 672-8493

**Niagara Region**  
508 Glendale Avenue  
P.O. Box 370  
St-Catharines, Ontario  
L2R 6V8  
Tél : (905) 641-1932 Fax : (905) 641-5721